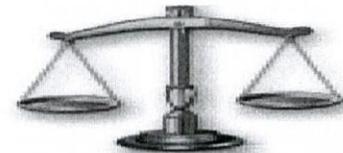




REPUBLIQUE DU NIGER  
COUR D'APPEL DE NIAMEY  
TRIBUNAL DE COMMERCE DE NIAMEY



AFFAIRES EN DELIBÉRÉ

COMPTE RENDU D'AUDIENCE DE CONCILIATION ET CONTENTIEUSE DU 17 Octobre 2023

**Président :** Almou Gondah

**Juges Consulaires :** Maimouna Malle Idi  
Seybou Soumaila

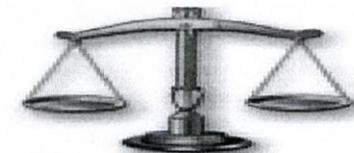
**Greffière :** Abdou Djika Nafissatou

| N°                  | RG     | DEMANDEUR(S)                         | DEFENDEUR(S)                         | RÉSULTATS  |
|---------------------|--------|--------------------------------------|--------------------------------------|--|
| <b>CONCILIATION</b> |        |                                      |                                      |  |
| <b>AFFAIRES</b>     |        |                                      |                                      |  |
| 1                   | 208/23 | Société Laitière du Niger « SOLANI » | Société Himadou Hamani Import-export | Renvoie au 25 octobre 2023 pour transaction  |
| 2                   | 209/23 | AD Balla Kalto                       | SNAR Leyma                           | Renvoie au 25 octobre 2023 pour transaction  |
| 3                   | 327/23 | Société Rainbow Services             | Société Moov Africa Niger SA         | <ul style="list-style-type: none"><li>- Constate l'échec de la tentative de conciliation ;</li><li>- Constate que le dossier n'est pas en état d'être jugé,</li><li>- Renvoie devant <del>les</del> Almou Gondah pour la mise en état.</li></ul> <i>Nous</i> |
| 4                   | 335/23 | Turkish Airline                      | Group Sécuricam SPRA Niger           | <ul style="list-style-type: none"><li>- Constate l'échec de la tentative de conciliation,</li><li>- Renvoie devant nous Almou Gondah pour la mise en état,</li></ul>   |





**REPUBLIQUE DU NIGER**  
**COUR D'APPEL DE NIAMEY**  
**TRIBUNAL DE COMMERCE DE NIAMEY**

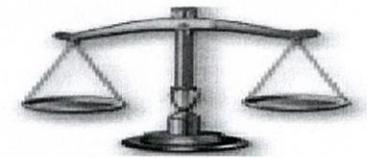


|                                       |        |  |                         |   |
|---------------------------------------|--------|--|-------------------------|---|
| 5                                     | 227/23 | Ossoko Moctar Alberto                  | Mahamadou Bouzou        | Renvoie à l'audience du 24 octobre 2023 pour les plaidoiries  |
| 6                                     | 290/23 | Société Elhyfros                       | Entreprise Fadel &frère | <ul style="list-style-type: none"><li>- Constate l'échec de la tentative de conciliation ;</li><li>- Renvoie devant nous Almou Gondah pour la mise en état,</li></ul> |
| <b>CONTENTIEUX (AFFAIRES DU JOUR)</b> |        |  |                         |   |
| 1                                     | 299/23 | Ets Ali Oumarou dit Dodo               | Ets Faycal              | Renvoie au 24 octobre 2023 pour communication de la requête et de l'ordonnance au conseil de Ali Ousmane  |
| 2                                     | 175/23 | Centre Medical la Grace                | Niger Telecom S.A       | Renvoie au 24 octobre 2023 pour les parties   |
| 3                                     | 277/23 | Ossolo Moctar Alberto                  | Mahamadou Bouzou        | Renvoie à l'audience du 24 octobre 2023 pour plaidoirie   |
| 4                                     | 072/23 | Société Winner's African Fertilzer C.I | Société Group DECSA     | Renvoie au 31 octobre 2023 pour la transaction à la demande de la SCPA BNI  |
| 5                                     | 115/22 | SONIBANK                               | Hamadou Adamou          | Renvoie au 31 octobre 2023 pour la SCPA Metryac   |





**REPUBLIQUE DU NIGER**  
**COUR D'APPEL DE NIAMEY**  
**TRIBUNAL DE COMMERCE DE NIAMEY**



|                          |        |                        |  |  |
|--------------------------|--------|------------------------|--|--|
| 6                        | 402/22 | Mr Oréan Sliman        | Mr Hamadou Hassane   | Délibéré au 31 octobre 2023  |
| 7                        | 256/23 | Mr Oréan Sliman        | Mr Aboubacar Issoufou Amadou                                 | Délibéré au 31 octobre 2023  |
| 8                        | 118/23 | Mr Soumaila Bagouma    | Mr Maman Sani Soumaila Bagouma                               | Délibéré au 31 octobre 2023  |
| <b>Délibérés du Jour</b> |        |                        |  |  |
| 1                        | 310/22 | Mr Alkassoum Indatou   | Médecin Sans Frontière<br>Section Espagne<br>Saham Assurance | <ul style="list-style-type: none"><li>- Statuant, publiquement, contradictoirement,</li><li>- Dit que l'indemnité d'assurance n'est pas due ;</li><li>- Met par conséquent hors de cause SAHAM Assurance Niger ;</li><li>- Dit que Médecins sans frontières a violé ses obligations contractuelles ;</li><li>- La condamne à payer la somme de 10.000.000 FCFA pour défaillance contractuelle ;</li><li>- La condamne en outre à payer à titre de réparation du préjudice subi la somme de 193.302.210 FCFA ;</li><li>- Ordonne l'exécution provisoire de la présente décision ;</li><li>- Condamne Médecin Sans Frontière section Espagne aux dépens,</li></ul> <b>Avis d'appel : 8 jours</b> |
| 2                        | 323/23 | Mamoudou Talata Doulla | Société Sanlam Assurance Niger                               | <b>Rabat le délibéré pour reprise des débats afin :</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- De justifier si Roland Ouedrago est Directeur Général de la Société Sanlam Ivory Coast Holding et de la société Salam Assurance Côte d'Ivoire au moment de l'assemblée Générale du 10 -12-2021 ;</li></ul>   |





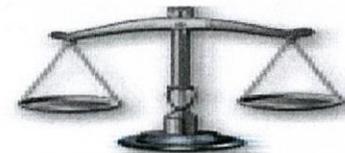
**REPUBLIQUE DU NIGER**  
**COUR D'APPEL DE NIAMEY**  
**TRIBUNAL DE COMMERCE DE NIAMEY**



|   |        |                                     |                               |   |
|---|--------|-------------------------------------|-------------------------------|---|
|   |        |                                     |                               | <ul style="list-style-type: none"><li>- S'il est mandataire de ces sociétés, de justifier et verser au dossier de la procédure les dits mandats ;</li><li>- Justifier par la production des statuts de Salam Assurance Niger que les deux actionnaires présents à l'Assemblée Générale ont le plus grand nombre de voix ;</li><li>- Et renvoie au 25 octobre 2023</li></ul>   |
| 3 | 170/23 | Société Adoua Import-Export         | Banque Atlantique             | <ul style="list-style-type: none"><li>- Statuant publiquement, contradictoirement,</li><li>- Se déclare compétent,</li><li>- Rejette la demande d'expertise et du délai de grâce soulevée par la Société Adoua Import-export,</li><li>- Dit que la clôture du compte est réputée contradictoire ;</li><li>- Condamne la société Adoua import-export à payer à la Banque Atlantique la somme de 1.061.818.473 FCFA ;</li><li>- Condamne la société Adoua-import-export aux dépens ;</li><li>- Avis d'appel : 8 jours</li></ul> |
| 4 | 187/23 | Moussa Abdourahamane                | Moussa Bako et ONG « ONIDEP » | Prorogé au 31-10-2023   |
| 5 | 184/23 | Société des Grands Travaux du Niger | SUMMA Construction Niger      | Rapporte l'ordonnance de renvoi et renvoie à la mise en état ( pour déterminer par expertise le coût des travaux réalisés par les requérants) devant le Juge Gondah.  |
| ç | 188/23 | Mahamane Salissou Chaibou et autres | SONUCI SA                     | <ul style="list-style-type: none"><li>- Dit qu'une expertise est nécessaire pour évaluer le montant des investissements des travaux réalisés par les requérants sur les terrains litigieux ;</li><li>- Rapporte par conséquent l'ordonnance de clôture et renvoie le dossier devant le Juge Almou Gondah chargé de la mise en état ;</li></ul>  |



**REPUBLIQUE DU NIGER**  
**COUR D'APPEL DE NIAMEY**  
**TRIBUNAL DE COMMERCE DE NIAMEY**



|   |        |                 |                          |  |
|---|--------|-----------------|--------------------------|--|
| 7 | 189/23 | Satguru Travel  | Asusu SA                 | <ul style="list-style-type: none"><li>- Statuant publiquement, contradictoirement,</li><li>- Dit que Asusu S.A est débitrice de la Société Satguru Travel de la somme de 16.779.597 FCFA,</li><li>- Condamne Asusu à payer ladite somme à la société Satguru Travel,</li><li>- La condamne à payer la somme de 1.000.000 FCFA à titre de dommages-intérêts ;</li><li>- Ordonne l'exécution provisoire sur minute de la présente décision ;</li><li>- Condamne la société Asusu S.A aux dépens.</li><li>- Avis de pourvois : un mois</li></ul>  |
| 8 | 185/23 | Mr Marcel Sonon | Banque Agricole du Niger | <ul style="list-style-type: none"><li>- Statuant publiquement, contradictoirement,</li><li>- Dit que la Bagri Niger SA a manqué à son obligation contractuelle de bonne foi,</li><li>- La condamne à payer à Mr Marcel Sonon la somme de 500.000 FCFA à titre de dommages et intérêts pour toute cause de préjudice confondu ;</li><li>- La condamne en outre au paiement de la somme 250.000 FCFA au titre des frais irrépétibles,</li><li>- Ordonne l'exécution provisoire de la présente décision,</li><li>- Condamne la BAGRI aux dépens ;</li><li>- Avis de pourvoi : un mois</li></ul> |
| 9 |        | Ludia Ludic     | MP                       | <ul style="list-style-type: none"><li>- Rabat le délibéré et renvoi au 24 octobre 2023 pour convocation de tous les créanciers.</li></ul>  |

Arrêté le présent rôle à vingt-trois (23) dossiers  
Fait à Niamey, le 18 Octobre 2023  
Le Greffier en Chef

